

Estd. Sept. 11, 1889. ]

VOL LXVII

# MAR 1956 SUPPERMENT TO THE "INTHUSATHANAM"

[The Only Newspaper in Ceylon for the Hindus ] PUBLISHED EVERY FRIDAY

PHONE No. 56

CONSULT SRIPATHY (JR.) C/o. HINDU ORGAN

FUTURE

FOR YOUR

[PRICE 10 CENTS

JAFFNA, FRIDAY MARCH 23, 1956

NO 51

# THE CHOICE BEFORE THE TAMILS

to Parliament they may adopt a more realistic attitude and be satisfied if Tamil is made an official language in the Northern and Eastern provinces excluding the ever ex-panding Singhalese poc-kets. Whatever may be the motives for this shift. ing standpoint, we find that among certain pro minent Tamil members a feeling exists that a settlement must be reached with the Singhalese by peaceful negotiation and discussion and that com munal passions should not be stirred up. Nobody denies that there should be perfect harmony, cooperation, mutual under-standing between the two communities for the good of each and for the good of the Ceylonese nation. But this barmony and good understanding should be reciprocal and not a one-way traffic.

Mr V. Veerasingham ex M. P. for Vaddukoddai in an interview which be gave to a 'Daily News' and acquiesce for ever in cry was raised to a fever for creating communal heat by the Mettanandas, and them for any Malalasekeras, and the small mercies. Perhaps bikkhus and caused dis
(Continued on page 2)

demanded a Tamil Nad ra in an election speech as the only alternative to parity of status for the for harmony and good and to prevent the show ing up of his party's inrefliction they control to communities and warns have realised the impracticability of Tamil Nad even as a distant political ideal and seem to be wedded to parity. When the excitement of tha excitement of tha least a constituents that a redered only by war, vio-General Election subsides lent or non-violent, and and some of them or that he has perfect good many of them are returned faith that parity of status

> Bv N. SANGARAPILLAI, B. A. (Lond.)

can be achieved by discussion. Everyone must congratulate him for his simplicity assumed or real. Senator Nadesau in his article contributed to the Daily News' make a strong plea for bilingualism as the only solvent of communal differences and mentioned Sir John Kotelawala as the sheet anchor of parity of status. But the Tamils find Sir John a false prophet who finds it urgent for his own poli tical salvation to become the sturdy champion of making Singhalese the only state language. Throughout his election tour the one burden of his message is that his first act as Premier would be to make Singbalese the only State Language. That being the case, to hope that Sir John and his correspondent assumes a party and the rest of the missianic role and regrets Singhalese M. Ps who he has not the necessary lowed their seats to the funds or the energy to set language slogan to go back up an organisation for the on their election pledges education of his constitu-ents and urges that not one of the objectives posed by Tamil politicians, parity, Tamil Nad or Federation is capable of achievement. That means the Tamils have to pursue door of Mr. Sunthara-the line of least resistance lingham. The language

AT the first flush of his age counsels safety turbances in Colombo. Colombo. In It is when Sir John the same strain Mr. Rud-throttled the debate on ing up of his party's in-tentions that Mr. Sun-theralingam thought of

> members had been in season and out of season pinning their perfect faith in the justice and fair play of the U. N. P. and resigned their membership and their port-folios only when the language decision of the U. N. P. Executive Committee brought about their utter disillu-sionment. But others sionment. But others tike Mr. Suntharalingam and the Federalists had realised earlier which way the wind was blowing and how the stage was being deliberately set up for Sinhalase Sinhalese domination That is why the Federalists have taken Federalism as their goal and the only salvatian for the culture and economic well-being of the Tamils.

The election campaign as it is now conducted presents a depressing spectacle of all sorts of depressing clannish, personal and group prejudices and passions unleashed freely. Our public men with all their knowledge of law and politics and national movement in India have not yet emerged from the tribal stage. They show a facility for a volte face which is not entirely their fault. As John Stuart Mill has said in his Representative Government and Sir Ivor Jennings in his Commonwealth in Asia, nothing is so demoralising as a permanent over-whelming communal ma-jority which paralyses the opposition without a hope of an alternative Gov-ernment emerging. It has now become fashionable to cry down Federalism

(BY MUHANDIRAM E. P. RASIAH)

1 ODAY the world co-operation were not stands torn by conflicting views and ideolo-convictions and ideas wieck the very basis of world-society-latest ato-mic weapons (1600 M.P. H inter-continental ballistic missile) and a fanatical if not rabid, nationalism. What are these due to? are

individual specimen of bumanity and you will find self-interest most pre- dignity." dominant. The exception is so rare that it can be neglected. Boil down the vexed problems factaken various steps against ing the politicians of the these doctrines of liberty, day, one will find self-interest, love of power and economic considera-tions lurking behind. 'To be or not to be" is the question uppermost in most men's minds now here. We are in urgent

various nations in the process of their evolution. The cry for freedom, for liberty and for dignity re-sounded in ancient times in Greece; in the middle ages in Bohemia and Bri-tain then in Vienna, Paris and U.S.A. and in modern times in India, Indonesia etc. The revolutionary doctrines so immemorably phrased and immortally conceived did

gies in national and inter-national affairs. South-East Asia is in growing turies of thought, struggle East Asia is in growing turies of thought, struggle pains and is in the throes of a revolution. Even in tiny Ceylon there appears to be unrest consequent to strikes and water-famine down South, communal tension in East-Ceylon and a feeling of frustra and a feeling of frustra against the ruthless tyrant. tion in the North Two main factors threaten to their own native land, daring the dark unknown across unchartered waters, prompted by a love of freedom of worship. In India men and women courted jail for freedom's sake. Ceylon, however, got its independence with-Boil down humanity and you will find selfishness left behind. Scrutinise the motives behind the actions and moves of individual and selfishness left behind. Scrutinise the motives behind the actions and moves of individual and indi

did not end. It gained new impetus and the most men's minds now here. We are in urgent need of a remedy—a soothing, healing balm—to set right these ills.

Let us turn down the pages of history and examine the struggles and sufferings underwent by various nations in the pro-

"I do not mean to say that our liberty will be secured at the sword's point for the sword plays but little part in modern affairs, but that we must secure it by making ourselves worthy of it by exhaling the intelligence, civic sense and the dignity of the individual, by loving justice, truth and righteousness even to the extent of dying for

(Continued on page 6)



சமச்சிவாயவே ஞானமும் சல்வியும் **மேச்சிவாயவே கா**ணறிவிச்சையும் **மைச்சிவாயவே காகவின்றேத்துமே** சமச்சிவாயலே கன்னெறிக**்**ட டுமே

Amend a pitunid;

# Kinda Organ

FRIDAY, MARCH 23 1956

Treasure These Thoughts

Whatever situation God gives you is always for your good. Without grumbling or complaining, you should utilise every moment to the thought of God and keep your heart pure and peaceful.

### FLAG AS ELECTION FEATURE

In accordance with the usual practice, flag-flying has occupied a prominent place in the propaganda of the contesting candidates. But there is this difference. The unflagging enthusiasm of the supporters of rival contestants s threatening to reach a precarious peak and turn to be more of disadvantages than advantages. Hence it has become necessary for all concerned to review the situation in its prospective potentialities and to do the needful to avert a development that might bring discredit to the people as a whole in this hour of national crisis.

The flag, in common use, is an announcement of a particular disposition in which the person who hoists it finds himself. In the context of political activities the flig has acquired a place of pro-minence, particularly with the advent of the party system. The revolution-ary and the agitator came to be known as flag-wavers. However, the periodical march to the polls has brought an added significance to the flag, often as a source of inspiration and at other times Commonsense and fair-as an incentive to irrita- play demand that these feature that has developed tion should be removed in the most dangerous Lowering of the flag that manner and has threaten has been already hoisted ed to make the 'battle of may cause mental disthe ballot's real war of comfort but where all not merely nerves but contestants agree to do physical impact.

# STATES RE-DISTRIBUTION IN INDIA

The States Reorganisation of Act 1956 of India provides for the formation of new States in Part ii of the Draft Bill). Relevant clauses regarding territorial changes are;-

3. (1) As from the appoint- and the Shencottah taluk ed day, there shall be added to the State of Andhra the territories. (a) Ouilen District in-

territories comprised in—
(a) the districts of Hyderabad, Medak, Nizamabad, Adilabad, Karimnagar, Wara ngal, Khammam, Nalgonda and Mahbubnagar;

(b) Alampur and Gadwal taluks of Raichur district;

(c) Kodangal and Tandur taluks of Gulbarga district; and.

(d) Narayankhed and Zahirabad taluks of Bidar district; and thereupon the said territories shall cease to form part of the exitaing State of Hyderabad and the State of Andhra shall be known as the State of Andhra Telangana

(2) The territories referred to in clauses the and (c) of sub-section (1) shall be included in, and become part of, Mahbubnagar district and the territories referred to in clause (d) of sub-section (1 shall be included in, and become part of Medak district in the State of Andhra-Telangana.

4 As from the appointed day, there shall be added to the State of Madras the territories comprised in the

consider seriously whether the present General Election that is being fought on a very vital national issue should be allowed to be the occasion for outburst of passions that would definitely tend to internal disruption and disintegration at a disintegration at a time when solidarity is paramount urgency. The road, the thorough fare, the high lanes and bye lanes, the market square and all other public places belong to the nation and, therefore, cannot be appropriated by contestants except on sufferance and by common consent. There are instances, where flags of opposing candidates flutter in the feeble wind poised placatingly in apparent exhibition of a feeling of amity. But these are exceptions.

It is this latter subtle sources of disrupthis service to the country there cannot be any lower-

- (a) Quilon District and thereupon the territories shall cease to form part of the exist ing State of Travancore
- (b) shall be included in. and become part of Tirun-elveli district in the State of
- 5. (1) As from the appoint ed day, there shall be formed a new State to be known as the State of Kerala comprising the following territories, namely:-
- (a) the territories of the existing State of Travancore-Cochin, excluding the terri tories transferred to the State of Madras by section 4; and
- (b) the territories comprised in -
- (i) Malabar destrict, excluding the islands of Laccad ve and Minicoy, and
- (ii) Kasaragod South Kanara district; and thereupon the said territories shall cease to form part of the States of Travancore Cochin and Madras, respecti-

vely.
(2) The territories specified Agastheeswaram. Thovala, in clause (b) of sub-section (1) shall form a separate district to be known as Malabar district in the State of Kerala

6. As from the appointed day, the Laccadive, Minicoy and Amindivi Islands shall cease to form part of the State of Madras and shall be

a Union territory.
7. (1) As from the appointed day, there shall be formed a new State to be known as the State of Mysore com-prising the following territories,

(a) the territories of the xisting State of Mysore;
(b) Belgaum district except

Chandgad taluk and Bijapur, Dharwar and Kanara districts, in the existing State

(c) Gulbarga district except Kodangal and Tandur taluks, Raichur district excep Alampur and Gadwal taluks, and Bidar, Braki, Hum nabad and Santpur (Aurad) taluks of Bidar district, in the existing State of Hydera-

(d) South Kanara district except Kasaragod taluk and Amindivi Isands, and Kollegal taluk of Coimbatore district. in the State of Madras; and

(e the territorus of the existing State of Cocrg; and thereupon the said territories shall cease to form part of the said existing States of Mysore, Bombay, Hyderabad, Madras and Coorg, respec

(2) The territories comprised in the existing State of Coorg shall form a separate district to be known as Coorg the leaders of the different parties, the candidates and their supporters have to from all quarters.

Ing of prestige. It is to district to be known as Coorg district, except the villages of district, except the villages of Bhayandar; Dongri; Ghod Bhayandar; Dongri; Ghod Bunder; Kashi; Mire; Rai personal and factious included in, and become part Murdhe and Uttan; and.

## The Indian....

(Continued from page 5)

of the people's rights He was the most active and irrepresible politician of his day and he was the one man who could in conducting a fight in the councils, create the atmosphere of a battle-field.

For 'a will, despotic in its dictates, an energy that distanced expedition, and a conscience pliable to every touch of interest', there was none, within recent times in India, comparable to Subash Chandra Bose. Discovery of Das and darring of Bengal, he made glittering sacrifices and underwent untold suffering at Freedom's call. On the death of Das, the last of B ngal's political gaints, Bose had a tug-of-war with Sen-Gupta and was routed. Inside the Congress he ran a race wi h Jawabarlal and was again routed. From his sick bed in Switzerland, having exhorted India to get rid of Gandhi and choose his succesor, he sought the Congress crown at Haripura and offer ed incense at the Wardha altar. Having got it, he rebelled against Gandhi and his group. At Tripuri be had won and had even joined hands with Huq. For sometime he was the victim of his obsessions, the plaything of late, and the supreme 'gamblet' in politics Behind the prison walls, he was like Napoleon at St Elba, musing how 'ambition, if it could raise a man to the highest, could also hurl him down to playing for the highest stakes, and casting his net in the stormiest waters, he rose like a Titan-and disappeared. As Charles Phil ps said of Napoleon in a great oration, 'his fall, like his life, baffled all speculation'. Netaji, the later day name by which he was familiarly known, became a battle-cry His memory will survive in the bistory of Freedom's Struggle as one of India's Grand Rebels.

We have so far dealt with men of varying shades of em nence now we shall touch real greatness. The Mahat ma's chosen men are all again of about the same stature, similar features, like traits, but he is apart and above... a lene star pointing the path to the pi'grims to a new world where truth prevails, non violence reigns supreme, and Dharma has its sovereign

( Continued on page 6)

of, Gulbarga district, and the said Ko legal taluk shall be included in and become pa t of Mandys district, in the new

- 8. As from the appointed day, the territory comprised in-
- (a) Greater Bombay district, (b) Borivli taluka of Thana

# The Choice Before The Tamils

(Continued from page 1)

a possibility of catching the masses. Those who were notorious for their denunciation of Singhalese communalism are now fanatic opponents of Federalists for this very reason. Those who in one breath denounce U. N. P. communal policy in scatbing terms and who have benefitted most by U. N. P. patronage are ardent supporters of ex-U. N. P. members. Personal prestige and personal spite alone seem to count. Senator Nadesan in 1952 supported the Federalist party. The impractibility of Federalism has now dawned on him and he now offers Communism as the only solution for the languages problem. This solution is as much a faroff divine event, as things are, as Federalism. If the solution is to wait till the majority of the Singha-lese race is connected to Communism and a Communist State is established then the language problem is to wait till Dooms. day. His opposition to Federalism may be due to his impression that the Federalists have torpedoed the United Front. The the lowest'. Then came his most draining feat. 'Somewhere' who have no chance at the polls and inviting the opposition of candidates with stronger support, and of their active supporters. But the charge of torpe-doing the United Front cannot be fairly and squarely laid at their door. For no candidate who has any chance at the General Election will stand out at the bidding of a group in Colombo Be-sides the United Front really amounted to a pack-age deal for ex-U. N. P.

> Not one of the objectives, parity, Tamil Nad or Federalism is easy of achievement, considering the present mood of the Singhalese leadership and the masses. The only thing the Singhalese are likely to concede is to recognise Tamil as a regional official language in the predominantly Tamil areas of the North and East. If that is satisfactory why so much heat and controversy and resigna-tions? It is by long and determined opposition that parity can be achieved. It cannot be achieved by

## FOR DAILY LIVING

Here are another ten rosolutions which will be helpful for everyday ideal and a happy life.

I: Health means happiness. Never overwork for wealth. Take care of your character. Live in conformity with nature. Love outdoor life. Nonstimulating and natural food Early rising Music Clean clothing Decent house etc.

2: A portion of the day must be speut on the study of good books, to which great men owe some of their best and happy hours.

3: Pass your time in the best possible way, it may be mental, physical, or

By

V. E Willis Maladeniya

both for work is the best and cheapest form of amusement.

4: Practice a useful and upright life. Never think of marrige or children unless you can afford

5: Live a simple and natural life, have a few personal desites, you are sure to lead a happy life.

6: Always truth and be guided by it in your life. Never interfere with others in any way, unless absolutely necessary.

7: Be civil to all, social to many, familar with some and enemy to none.

8: You should neither feel proud of your wealth nor be ashamed of your poverty and happiness cannot but result.

9: Learn to possess noble qualities, such as commonsense, love, sincourage cerity, subdue grosser passions, such as lust, anger, avarice, attachment and pride, and you will find yourself the embodiment of happiness.

10: It is the realization of soul alone which being bliss personified ensure real happiness

Fire cannot burn it,

ORDER NISI

IN TRE DISTHICT COURT OF CHAVAKACHCHERI

Testamentary Jurisdiction No. 54

In the matter of the intestate estat eof lateChinnatangam wife of Kanapathipillai Ramalingam of Kaithady Navatkuly.

Deceased.

1 Muttutamby Sinnappah and wife.

2 Annapooranam both of Kaithady

Petitioners.

1 Vailipuram Sethar and

2 Chellamultu both of do Sethukavalar Rasiah and

4 Chinnatamby Ambai-vanar both of do.

Respondents.

This matter of the petition of the petitioners praying that the 4th respondent abovenam. ed be appointed gunrdien-adlitem over the 3rd resondent, that they be declared ontitled to have letters of administration to the estate of the abovenamed deceased and that letters be issued to them accordingly, coming on for disposal before S Thamby Durai Esq. District Judge, on the 12th day of December 1 1955 in the presence of Mr. C. R. Tambiah, Proctor for the petitioner and the affida vit and petition of the peti tioners having been read.

It is ordered that the 4.h respondent abovenamed be appointed guardian-ad-litem over the 3rd respondent, that the petitioners be declared entitled to have letters of dministration to the estate of the deceased and letters issued to them accordingly unless sufficient cause is shown to the contrary on or before the 21st day of January 1956 at 10 a. m.

And it is further ordered that the 4th respondent do produce the minor the 3rd respondent before court on the said date.

This 31st day of January

Sgd S Thamby Duran D strict Judge

Order Nisi extended for 24-4-56

Intld S. T.

D J.

Drawn by Sgd. C. R. Tambiah, Proctor for Petrs. O 174 23 & 30,

Sword cannot sleave it- and surest way to enjoy permanent and real happi-Water cannot wet itSorrow cannot influence gives the best." Everlasting happiness is his, who Full faith in the Almighty is the only safest MIND" follow it. Order Nisi

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No 142

In the matter of the intestate estate of the late Savun-tharipillai, wife of Veera-muththu Suppiramaniam, of Naranthanai.

Veeramuththu Suppiramaniam of Naranthanai.

Petitioner.

1 Suppiramaniam Sangara-

2 Suppiramaniam Arasaratnam 3 Suppiramaniam Pathma-

nathan 4 Suppiramaniam Maha-

thevan 5. Kamalathevy, daughter of Suppiramaniam, all of Naranthanai.

This matter coming on for disposal before P. Sri Skanda disposal before P. Sri Skanda Rajah, Esquire, District Judge, Jaffna, on the 20th day of February, 1956, in the presunce of Mr. A. Kanagasabai, Proctor on the part of the petitioner, and the affidavit of the petitioner dated 13th February, 1956, having been read:

It is ordered that the petitioner abovenamed is declared entitled to have letters of adminnistration (O 172. 23, 30) of the estate of the abovenamed deceased and the same is ued to him unless the respondents or others interested shall on or before the 26th day of March, 1956, appear before this Court and show sufficient cause to the satisfaction of this Court to the contrary.

This 20th day of February, (O. 171 16 & 23)

NOTICE

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

No. P/77

1. Muttiah Moharatnam and

2 Saraswathy both of Kaladdy Van East Jaffna

Plaintiff.

1. Kumarasamy Sivanantham and wife

Thangaratnam both of No. 39, Kandy Road. Chundikuly Jaffna

Defendants.

It is bereby notified that action No. P/77 has been instituted in the District Court of Jaffas, under the partition act No. 16 of 1951 for the partition/sale of the Jand/lands called Panuvitkadu Irandadai 14 lms. V. C. and 1. \frac{1}{3} kls and situated at Valalai.

The defendants in the aforesaid action are summoned to appear in Court on the 1st day of May 1956 at 10 O'clock of the forenoon.

the This 16th day of March 1956

By order of Court,

Sgd P. Rajasingam

Clerk of Court.

Sgd. N. Sivagnanasundaram District Judge-

Drawn by Sgd A. Kanagasabai, Proctor for Petitioner.

# THE ELEMENTS OF

SAIVA SIDDHANTAM (SECOND EDITION)

Revised and adapted for use

SENIOR SECONDARY SCHOOLS

A LUCID EXPOSITION OF SAIVAISM AND AN EXCELLENT GUIDE TO THE STUDY

OF

SIVAGNANASIDDIAR

Extremely Useful for Students and Adults Alike

Price per Copy Rs. 1-50

AVAILABLE AT:

THE SAIVA PRAKASA PRESS

VANNARPONNAI

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 185

In the matter of the last will and testament of the late Seenivasagam Thamo-tharampillai of Karainagar East late of Trincomalee

Meenadchipillai widow of Thamotharampillai of Karainagar East Jaffna

Petitioner.

Vs.

1. Thamotharampillai Shanmugasunderam,

Minor 2. Indrani daughter of Thamotharampillai

> 3. Gowri daugnter of Thamotharampillai

4. Pavani daughter of Thamothacampillai

5. Thamotharampillai Gukanesan all Karainagar East

6 Thambiah Sellathurai of Co-op-Stores Jaffna

Respondents.

This matter coming on for This matter coming on for disposal before P. Sti Skanda Rajah Esquire District Judge Jaffra on the 29th day of February 1956 in the presence of Mr. A. Kanagasabai Proctor on the part of the petitioner and the affidavit of the petitioner dated 24th February 1956 having been readary 1956 having been read;

It is ordered that the last will of the said deceased dated 19th October 1952 attested by A. Kanagasabai N. P. under No. 12006 and now filed in this case be and the same is hereby declared proved unless the respondents or others interested shall on or before the 26th day of March 1956 show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

It is further declared that the said 6th respondant be appointed guardian ad litem over the 2nd to 5th respondents and that the said Meenadchipillai the said petitioner in the Executrix named in the said will and that she is entitled to have Probate of the same issued to her accordingly unless the respondents or others interested shall on or before the ested shall on or before the 26th day of March 1956 show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

It is further ordered that the said petitioner do produce the said minor respondents in court on the said date.

This 29th day of February

Sgd. P. Sri Skaoda Rajab District Judge.

(0 170 16, 22)

-Astrological -

# WEEKLY FORECASTS

-'SRI PATHY'-

FROM 25-3-56 TO 31-3-56

tikai 1st part [MedhaRasi]

Except for the last two days this week will be favourable for deals. You will be shouldering new responsibilities. Ruin to enemies also also possible. Professionally shown. Spend the last two a good week. days with care.

TAURUS Kartikai 2, 3, 4, Rohini, Mirugasirisha 1, 2 [Idapa Rasi]

But there will be no mental Work will be heavier than peace. Do not begin anything usual. New ventures will bring Troubles through secret in good results. enemies possible end of week.

GEMINI Mirugasirisha 3, 4, Thiruvathirai, Punarpusam I. 2, 3 [Mithuna Kası]

Conditions are steadily improving. Fame and success in all undertakings promised Do not become down-hearted with your plans,

CANCER Punarpoosa 4, Poosa, Ayilya [Kataka Rasi]

Health a problem week end. too will not be satisfactory.

ORDER "NISI" DECLAR-

ING WILL PROVED

IN THE DISTRICT COURT OF

IAFFNA

Testamentary Jurisdiction

No. 134

In the matter of the last will

and testament of the late

Daniel Sinnathamby Can-

diah of Thirunelvely East

Ruth Chellammah Candiah widow of Daniel Sinna-

thamby Candiah of Thiru-

nelvely East Jaffoa.

Deceased

Petitioner.

ARIES Aswini, Barani, Kar LEO Maha, Poora, Uttira 1, SAGITTARIUS Moolam, Poo-[Singha Rasi]

VIRGO Uttira 2, 3, 4, Atta, Chittirai 1, 2 [Kanni Rasi]

A good week for finances. blems will be solved this week

LIBRA Chittirai 3, 4, Swati, Visaka 1, 2, 3, [Thula Rasi]

Work will be heavier. Expenditure too will be on the rise. Strangers will be very helpful. Domestic condi-tions should improve. Finanby minor upsets. Go ahead cial gains promised week end.

> SCORPION Visaka 4, Anusha, Kettai [Vrischika Rasi]

radam, Uttiradam 1. [Thanu Rasi

Health upsets likely. But financially a good week. Do not begin anything new. Old investments will bring in good results.

2,3, 4. Thiruvonam, Avittam 1, 2. [Makara Rasi]

The first day of the week will upset you much. Troubles through secret enemies shown Financially a good week Week end will upset you in some affairs.

[Kumbha Rasi]

\*

Monday and Tuesday will Troubles troublesome. through secret enemies shown. Rest of the week will le fav urable for new deals.

PISCES Pooraddati 4, Ut-Rasi

You will not be able to
A good week. Relatives solve your problems. Miswill be very helpful, Some understandings and unneceslong-standing fiancial transsary displeasure with friends and relatives shown. Health a problem week end.

Health a problem week end. ing must be spent with care

CAPRICORNUS Uttiradam

AQUARIUS Avittam 3, 4 Satayam, Pooraddati 1, 2, 5

raddtati, Revati- [Meena-Be careful in all your un-

Jeevakreedam the 26th day of March 1956

7 Saththianathan

8 Thangapooshanam Sathnelvely East Jaffna.

petitioner and the affidavit of the petitioner dated 24th day of February 1956 having been read;

It is ordered that the will Sinnathamby of Daniel Candiah dated 24th February

show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

And it is further ordered that the abovenamed 1st respondent be appointed guardian-ad-litem of the minors the 7th and 8th respondents.

And it is further de-clared that the said Ruth Chellammah Candiah widow of Daniel Sinnathamby Candiah, the petitioner is the executrix named in the said will and that she is entitled to have probate of the same issued to her accordingly unless the respondents or others interested shall on or before the 26th day of March 1956 show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

> And it is further ordered that the petitioner do produce the said minors in court on the said date.

27th day of February 1956

Sgd. P. Sri Skanda Rajah District Judge

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 143

In the matter of the intestate estate and effects of the late Arunasalam Swami nathan of Urumpiray in Jaffna.

Deceased

Annapooranam widow of Swaminathan of Urumpiray in Jaffna. Petitioner

Vs.

1 Swaminathan Satkuna nathan

2 Kamalathevy daughter of Swaminathan 3 Ratnambikai daughter of

Swaminathan 4 Sutkutamalar daughter

Swaminathan and 5 Arunasalam Seenicutty

all of Urumpiray

Jaffna on the 20th day of Petitioner and the affidavit February 1956 in the presence of the Petitioner having been of Mr. A. Subramaniam, read:
Procter on the part of the
Petitioner, and the petition
and affidavit of the petitioner baving been read:-

respondent adovenamed be of Administration appointed as Guardian ad litem over the minors, the deceased to have appointed as Guardian ad to her accordingly.

3rd and 4th respondents that the petitioner as the lawful widow of the said deceased be declared entitled to take out Letters of Administration to the estate of the deceased and that Letters of Administration be issued to her accordingly unless the respondents or any other persons shall on or before 23rd day of March 1956 appear and show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

Jaffna this 20th day of February 1956

Sgd. P. Sri SkandaRajab District Judge. (0. 164. 16 & 23)

ORDER "NISI"

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 145

In the matter of the intestate estate of the late Ratneswary wife of Naganatha-pillai Kumarasamy pillai Kumarasamy of Vaddukoddai West

Deceased

Naganathapillai Kumara-samy of Vaddukoddai West Petitioner Petitioner Vs

Minor 1 Kumarasamy Kuruparam

2 Sellammah widow of Sithamparapillai both of Vaddu-koddai West

Respondents

This matter coming on hefore N Sivafor disposal before N gnanasuudaram Esquire Addiall of Urumpiray
Respondents
This matter coming on for disposal before P. Sri Skanda
Rajah Esquire District Judge
Jaffna on the 20th day of Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the presence of Mr. N. Ehamparam, Proctor on the part of the Petruary 1956 in the Petr

roctor on the part of the etitioner, and the petitioner abovenamed be and he is hereby declared entitled as legal husband of the deceased to have Letters of Administration to the estate of the deceased issued

> It is further ordered that the 2nd Respondent be and she is hereby appointed Guardian ad-litem over the 1st minor Respondent abovenamed unless the Respondent abovenamed or any other person or persons in-terested shall on or before the 28 h March 1956 show sufficient cause to the satis-faction of this court to the contrary.

The 27.h day of February

Sgd P. Sri Skanda Rajah District Judge (0 166 16 & 23)

# THE JAFFNA MUTUAL BENEFIT FUND Ltd.

(Established 1918) BANKERS.

Authorised Capital Amount of Calls made Rs. 800,000.00 Rs. 616,313.00

SHARES: 8000 shares on Rs. 100/- each. 80 monthly instalments of Re. 1/- per share will earn Rs. 100/- for each at the end of the period. Shares issued all times.

CURRENT ACCOUNTS opened and interest allowed at 1% per annum on the average monthly balance when it does not fall below Rs. 500/-.

FIXED DEPOSITS received for periods of 3, 6, 9 and 12 months and interest allowed at 1, 2, 4 and 6 % respectively.

DRAFTS issued on the National and Imperial Banks to Colombo and the Principal cities of India. Remittances to and from F. M. S. by special arrangements.

INDIAN MONEY bought and sold

LOANS on the security of Jewels a speciality. Part payments accepted

POR FURTHER PARTICULARS APPLY TO:

S. KANAGASABAI, Shroff,

1 Velupillai Sinnadurai

Vs.

4 Stephen son of D. S. Candiah

5 David Paramanathan son of D. S. Candiah .

Vive-6 Vethanayakam kanathan son of D. S. Candiah

nantham son of D. S. Candiah

thiathevi daughter of D S. Candiah all of Thiru-

This matter coming on for disposal before P. Sri Skantha Rajah Esquire District Judge Jaffna on the 27th day of February 1956 in the presence of Mr. S, Kanagaretnam Proctor on the part of the

2 Bella Ratnapooshanam 1947 now deposited in this court and the same is hereby declared proved unless the respondents or any others interested shall on or before (O 165 16 & 23)

### THE INDIAN NATIONAL EVOLUTION

# Gandhiji-The Ever-Abiding Inspiration

[The portrait of the pioneers in the Indian National Evolution as depicted in the 'March of India' is continued from the issue of the "Hindu Organ", of March 9, 19567.

the most attractive as well as was a vivid, arresting and versatile personality. Neither his devotees nor detractors questioned the intense since-rity with which he flung himself into the causes in which he believed, still less the grave and sustained sacrifices which he made without counting the cost on their behalf. He first made his name by the 'celebrated, poetically inspired and ro-mantic peroration' in Aurohindo's trial and later fostered the extremist element in Bengal to which he was drawn by his Vaishnavith philosophy. In his Roman toga he was imposing, and his profile was suggestive of Napoleon's. He was really one of those men 'whose one of those men 'whose vision covered the wholeshori zon and whose feet filled the whole earth' Indian public life knew no greater philanthropist nor any who more completely effaced himself by true renunciation. A born fighter, he put the premium on the ends, not on the means. He had something of the revolutionary's reckless disregard of consequences, something of Tilak's political acumen and also something of the Mahatma's idealism and spirit of repunciation. In Mrs. Naidu's inimitable words 'the whole being of this kingliest of dreamers was Vaishnavite rhapsody of incomparable passion for the liberty of his Motherland. Birkenhead said of Carson: 'No man bas ever in the history of Irish politics flung his powers, all his eloquence, and all his health more recklessly into the cause in which he passionately believed than Carson.' Substitute the words 'Irish' with 'Indian', 'health' with 'wealth' and 'Carson' with 'Das'...and you have a splendid picture of Das.

io mind and in training. If Das was every inch of his bepolitician of his time with the politics of the finest mind was one of the finest working instruments in conconflict between the head wo king instruments in con-and the heart. Hardly able to locate himself between Satyamurthi was the loud-

Among those whom Gan-the Mahatma with his philo dhiji won over by a kind of sophy and Jawaharlal with magic speli. C. R. Das and his ideology, he found him-Motilal Nehru were easily self stampeded into coursthe most attractive as well as es which were not of distinguished. Chit aranjan his deliberate choice. choice. Das, as Birkenhead admitted, and died, they say, rather a was a vivid, arresting and broken hearted man. He was clans—proud, domina-clans—proud, domina-clans—proud, domina-clans—proud, domina-that 'his the most regal of our politidominating, Olympian. Was it not Slo-combe who said that 'his proud profile, his thick silvery hair, his delicate hands, were those of a Prince of the Roman Church?' Like Lord Rosebery 'be drank freely, but always very delicately of the pleasure of life. Where Motifal sat, there was the king of the table, whether in the political or social sphere. At Anand Bnavan he lived in a blaze of glory—and ence the bub of social life, it was later the Whitehall of Congress India. His legacy is a priceless national asset.

Besides Das and Motilal, there were three others who invested the Swaraj Party with authority and made it a power in the councils of the nation. One was Vithalbhai Patel, familiarly known as V. J. Patel, brother of the well-known Sardar, and his senior in life and politics. The legislative councils had known no more resourceful politician or pugnacious fighter, Montagu called him 'the most talka-tive member of any council in India', and Meston spoke of his 'genius for mischief' Gandhi confessed that, given the most perfect constitution in the world, Vithalbhai Patel could wreck it in a trice. It was a sad day for the boreaucracy when he was made the Speaker of the Assembly. Alone he gave it more trouble than the whole waraj Party-and it breathed a sigh of relief when he reluctantly resigned. In the atmosphere of party politics, V. J. Patel was 'natural mutineer'. The other man who was one of the prime-'natural builders of the Swaraj Party was A Rangaswami lyengar, the famous editor of the Though his active ally in later years, Motital Nehru finance and constitution, a was structurally and fundary mentally different from Das, in mind and in training. If Das was every inesing, an Indian, Motifal was, except for his blood, like a typical Englishman of the Mahatma's secretary and Constitutional adviser at the Round Table Conference His cone of the finest

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 148 T

In the matter of the Last Will and Testament of the late Sinnappu Sivapragasam of Manipay

Deceased

Selvamany widow of S. Sivapragasam of Manipay

Vs.

1 Sivaprakasam Sanmugalin-

2 Maharanee daughter Sivaprakasam

Sathiapama daughter of Sivapragasam

Saraswathy daughter of Sivarrakasam 5 Sivapragasam Suntharalin-

gam 6 Sivaprakasam Thiagalin-

gam 7 Krishnaverni daughter of

Sivapragasam and 8 ThuraiaPpah Seevaratnam all of Manipay

Respondents\*

This matter coming on for This matter coming on for disposal before P. Sri Skanda Rajah Esqr., District Judge, Jaffna on the 29th day of February 1956 in the presence of Mr. S. Rajandran Proctor for the petitioner and the affidavits of the and the affidavits of the petitioner and of the witnesses to the Last Will having been

It is ordered that the abovenamed 8th respondent be appointed guardian ad-litem over the minor 2nd to 7th respondents for the purpose of protecting their inter-ests and of representing them that the Last Will and Testament of the abovenamed de-ceased be declared proved and that probate thereof be issued to the petitioner as the Executrix named therein, un less the respondents or any other persons appear before this court on the 26th day March 1956 and state of objections to the contrary.

The 29th day of Feb. 1956

Sgd P. Sri Skanda Rajah, District Judge.

Drawn by S. Rajendran Proctor for Petitioner.

(0, 169, 16 & 23)

less fighter, a hard headed realist and a sturdy champion speaker' of the Congress. One of the best orators in India, he could adjust himself equally well to the Assembly Chamber and the Madras Beach, to the Rotary Club as well as the Gokhale Hall. The legislatures in India have not known a more industrious or 'troublesome' member for he cou'd set the entire secretariat working by his supplementary questions alone. Never afraid to take up unpopular causes he was the first to launch the campaign for office acceptance. He was a tenacious and fear-(Continued on page 2)

NOTICE

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Nadarajah Ehamparanathan of Nallore, Jaffna Vs. Plaintiff.

1 Thambiah Sivagnanam 2 Thambiah Thirugnanasam

3 Thambiah Thandauthapany and

4 Thambiah Sinnathurai all of Nallur, No. 373/3 Navalar Road Jaffna.

Defendants.

It is hereby notified that action No. P/84 has been instituted in the District Court of Jaffna under the partition act No. 16 of 1951 for the partition/sale of the iand/lands called 'Matavalavu'
11 lms. V. C, situated at
Nallore Jaffna.

The defendants in the aforesaid action are summoned to appear in Court on the 1st day of May 19:6 at 10 O'clock of the fore-

ncon. This 16th day of March 1956

By order of Court, Sgd. P. Rajasingam, Clerk of Court

### Order Nisi

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 140.

Thangammah widow of S Velupillai of Tinnevely, Iaffna Petitioner laffna Vs.

Minor 1 Vimala daughter of S. Veluppillai

2 Sinnathamby Chel-liah both of Tinnevely, Jaffna Respondents.

This matter coming on for disposal before Sri Skanda Rajah Esqr. District Judge, faffoa on the 5th day of March 1956 in the presence Mr. V. Manickavasakar Proctor for the petitioner and the affidavit of the petitioner dated 7th October 1955 having been read:

It is ordered that the abovenamed 2nd respondent be appointed guardian-ad-litem of the Minor the 1st respondent and that the petitioner be declared en-titled to have letters of ad ministration of the estate of abovenamed deceased and the same issued to her accordingly unless the respondent or others interested shall on or before the 26th day of March 1956 appear before this court and show sufficient cause to the satisfaction of this court to the

And it is further ordered that the petitioner produce the minor the 1st respondent in court on the said date.

District Judge (0 168 16 & 23)

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 151

In the matter of the estate of the late Arumugam Namasivayam of Mallakam

Arumugam Sivasamboo of Mallakam Petitioner.

1 Namasiyayam Siyanesan Hindu College, Manippay

2 Somasundram Nadesan and wife 8 Sothiledchumy both of

Cheddikulam

4 Namasivayam Kanagasingam of United Engineers Sirgapore

5 Thanaledchumy daughter of Namasivayam

6 Rajasingam son of Namasivayam 7 Seethaledchumy daughter

Namasivayam 8 Doraisingam son of Nama-

sivayam 9 Gunasingam son of Namasivayam

10 Vijayaledchumy daughter of Namasivayam

Sogirthaledchumy daught. er of Namasivayam 12 Cumarasingam son of

Namasivayam 13 Kanagaledchumy daughter of Namasivayam

Amarasingam Namasivayam all

Mallakam 15 Arumugam Man gam of Mallakam Manapulisin-

Respondents.

This matter coming on for disposal before P. Sri Skanda Rajah Esqr., District Judge, Jaffna on the 9th day of March 1956 in the prosence of Mr R. N, Sivaprakasam Proc-tor for petitioner and the affidavit and petition of the petitioner having been read.

It is ordered that abovenamed 15th Respondent be appointed Guardian litem over the minors 6 to 14 Respondents for the purpose of protecting their interest in this administration proceding, and that the petitioner abovenamed is declared entitled to have Letters of Administration of the estate of the abovenamed deceased. and the same issued to him, Unless the said Respondents or others interested shall on or before the 23rd day of April 1956 appear before this court and show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

It is further ordered that the said 15th Respondent do produce the said minors in court on the said date.

This 9th day of March

Sgd. P. Sri Skanda Rajah District Judge.

Drawn by This 5th day of March 1956 R. N. Sivapirakasam
Sgd. P. Sri Skanda Rajah Proctor for Petitioner.

(O 175. 23, 80)

# The Indian....

(Continued from page 5)

sway, where no lawyers have wocation and no pol cemen raise their lations, where wine does not flow and woman does not use cosnetics, where the lion and the lamb drink out of the same spring, where no tyrant his any occupation nor any dictator territorial ambition

For the general run of mankind this may be an mankind this may be an Utopia, but no dreamland this to the man who had, in his own way, translated dreams into deeds. Approach the Mahatma from any angle... and a most unusual man was he. There was in him a strange blend of Mazzini's fire and Tolstoy's faith. He was, indeed, so rigid and so flexible, so easy to understand and so difficult to follow, so consistent in his philosophy and so inconsistent in his actions, that he was one of the most extraordinary men of all times whose character boffles speculation and defies analysis.

To him, in his inimitable phraseology, 'God's ways were more than man's arith metic'. and of all his qualities there was none greater than his 'living faith in God'. His days of silence were days of dedication to the Unseen (but to him not the Unknown) Power: his fasts were pe-nances and his prayers were nances and his prayers were significantly enough, not in 'the softly lighted glades of the silent forest', but in the thickly populated areas of the bustling town or city. Life to him was an endless paries of executions which series of experiments which he treated as a challenge to his own moral conscience and spiritual faith. Every test that he so manfully stood since the days of the South African struggle, increased bis faith till it became infallible and be invincible Confronted with racial arro-gance in South Africa he initiated Passive Resistance; moved by the Punjab tragedy he sponsored Satyagraha, provoked by the Bureaucracy Satyagraba, he started Non-voilent Nonco-operation; challenged by British Imperialism be embarked on Civil Disobedience; and slowly it dawned as much on his opponents as on his friends that passive Resistance, Satyagraha Non-violent and inspired, and in Freedom's fight, the first Disobedience were but variation a sense, too near the scene, and foremost in India to have tions of the same theme. A moral Colossus was up in arms—and paradexically enough without them-against enough without them-against organised systems entrenched in injustice, if not evil, always overcoming them against insuperable odds, and investing in the process, hither to obscure places with historic importance. Champarani Bardoli, Dandi and Noakhali became landmarks in our history even as the places of his retreat—Sabarmati and Sevagram—became places of to Bismarckian heights as the

# Malayan Constitutional Agreement Signed in London



Mr. A. Lennox-Boyd (left) the British Colonial Secretary, and Tunku Abdul Rahman, Chief Minister of Malaya, shake hands after signing the Constitutional Agreement at Lancaster House. in London. The proposed agreement which is subject to the approval of the British Government and the Conference of Rulers will provide the Federation of Malaya with full self-Government and independence within the Commonwealth, if possible by August 1957. In the meantime, the Malayan Ministers are to have control of firences and internal defence and security and of finance and internal defence and security, and the war against the Communists is to be conducted by a Malayan Defence Minister.

his prescription of the charkha Gandhite in whose moral and khadi, his revival of earnestness and fervour Ganvillage industries and crusade dhism found its truest exagainst drink, his concern for charijan uplift and the emancipation of women—all these were of the same mental brain and its most authentic texture though of different tints and they bore the un-mistakable stamp of the saint who had no use for mere abstractions. Apostle of Abimsa, Prophet of Satya-graha, Votary of Truth, Embediment of Love, Father of the Indian Nation, Teacher of Humanity, Saint, Statesman and Sovieur, Man Statesman and Sayiour, Man past, will be an ever abiding inspiration to us and the future generations, for 'the influence which emanated from his personality, as Rabindranath Tagore characteris tically said, 'was ineffable, like music, like beauty'. That influence will last.

Gandhiji—thuse discovered and inspired, and moulded and Yet they were so much a part of the historical phase that more than a passing reference

dhism found its truest ex-pression. If Rajendra Babu is the soul of Gandhism, Sr C. Rajogopalachari is its exponent who, by his intellectual incandescene, moral idealism and rare political acumen, excelled in strategy and statecraft and has since commanded attention as the nation's foremost elder states. man. Perhaps in no other individual who had grown under the very shadow of the Mahatma has the Gandhian of the Ages—the Mahatma, light shone more resplendent who was a guide to us in the since, that in Acharya Vinoba Bhave who has, by treading forlorn furrows across the Indian landscape inaugurated an agrarian revolution in true Gandhian style.

To talk of Indian Revolution or of Indian Freedom or of Indian regeneration without a specific and elaborate reference to Jawaharlai Nebru is to talk of the solar system without reference to Sun Gandhiji's main prop made the country tru y international minded, Prime Minister of India, who has given us security at home and prestige abroad, and the prime architect of post-Gandhi India which is still in the making, Nehru has already taken his place in history as India's Man of Destiny and the leading Importance. Champarani, Bardoli, Patel was, Bardoli, Dandi and Nozkhali became landmarks in our history even as the places of his retreat—Sabarmati and Sevagram—became places of pilgrimage.

His experiments with Truth and pursuit of Non-Violence, Republic, is the staunchest history as India's Man of Destiny and the leading evangelist of in ernational peace. 'A frame of adamant, a soul of fire', and on the consolidator of Independent India. Dr. Rajendra Prasad, the monoured President of the Republic, is the staunchest almost isolated grandeur.

# WHAT NEXT?

( Continued from page 1)

them—and when a peo-ple reach that height, period of transition is God will produce a generally a period of weapon, misunderstand travail and social upheaval-ings will get clear a, Trese are times that try

his speech before the Philipine Senate has said:-

he has vested with the power to rule over other people and only in the

stated:-

"In a country of huge minorities and different social classes the task of leadership always gets extremely difficult. There is little doubt that the foundation of a country can only become secure under the beneficiary ideals of justice, equa-lity and brotherhood, Under such conditions alone the independence of a country can be properly protected and fortified."

tyranny will crumbe and test men. Our leaders, like a nouse of cards berring one or two notable and iberty will shine exceptions, have failed us. Today on the eve of elections the summer soldier always a virtue; it is a crime when it encourages well shout on and out the imposition of anothers will: there are no despots where there are no slaves....Governare no slaves....Governaments have been instituted for the good of the coordinate of tuted for the good of our assuming an air of the people, and in order hostility against the major to attain their ends they community going to furmust follow the wishes of their citizens, who are the ones who best know their needs..."

ther our cause in the least. By suffering and sacrifice, by our exercising a high civic sense, by unity a high civic sense, by unity Manuel -L-Quezon in and by pleading and per-suading the leaders of the major community alone, could we succeed in our "We deny that the Supreme Being of the Universe ever created we should succeed some

The way may be longmen (or force down drawn and perhaps rugged, one's throat another's yet we have the consola-language). The Supreme tion that the harder the authority resides in the struggle, the severer the suffering, the more gloripeople. These are our principles, our convictions, our faith. Our acts, be they purely dearness alone that gives domestic or concerning everything its value. other people shall be Heaven knows how to put regulated by those con-victions and impelled by that faith."

The avent and was a proper price upon its goods and it would be strange indeed, if so celes. His Majesty the Shah tial an article as one's of Iran recently addressing language should not be the people of New Delhi highly rated.

> Let us therefore face the future with hope and fortitude, certain in the belief that God never abandons a people who ever follow His unerring and guiding Hand. At this blackest period of our history, may He give us light, strength and courage evermore, that we may not falter or err in this bour of trial.

The people of the North all these utterances need must awaken to a correct study by all.

We are today at a momentous period of transense of civic duty at this critical juncture and play their part satisfactorily.

ான்முகில் வழாது பெய்க மலிவளஞ்சாக்க மன்னன் கோன் முறை யசசு செய்க குறைவினர தங்ர்கள் வாழ்க சேசன் முறை யறங்க சோக்க சற்றவம் வேன்வி மல்க மேன்மைகொள் சைவ சீதி வினங்குக வலக மெல்லாம்.

Printed and Published by Suppiah Ponnambalam Kandiah, residing at 245, Navalar Road, Jaffos, for and on behalf of the Proprietors, the Saiva Paripalana Sabhai, Jaffos, at their Press, the Saiva Prakasa Press, 450, K. K. S. Road, Vannarponnai, Jaffoa, on Friday, March 23, 1956. Editor: R. N. SIVAPRAKASAM.